

**TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE  
TULAFONO O FAIGA FAA PAAGA FAAVA O MALO  
MA FAIGA FAA PAAGA FAATAPULAAINA 2016**

**SAMOA**

**Faamatalaga e Faamalamalama ai**

**1.0 Sini ma mafuaaga:**

- 1.1 Ua taumafai le Tulafono Tau Faaofi e teuteu le Tulafono o Faiga Faa Paaga Faava o Malo ma Faiga Faa Paaga Faatapulaaina 1998 (“Tulafono autu”).
- 1.2 O sini nei o le Tulafono Tau Faaofi:
- (a) ia aiaia ai mo le faaaogāina o faiga faa paaga faatapulaaina e tagata nofomau i Samoa;
  - (b) ia aiaia ai mo le faaaogāina o faiga faa paaga faava o malo ma faiga faa paaga faatapulaaina mo pisinisi ma tupe teufaafaigaluega; ma
  - (c) ia aiaia ai mo le faaaogāina o igoa o tagata mai fafo i igoa o kamupani.

**Fuaiupu:**

**Fuaiupu 1:** - ua taua ai e faapea, afai e pasia, o le a taua loa le Tulafono Tau Faaofi o le Tulafono o Teuteuga o le Tulafono o Faiga Faa Paaga Faava o Malo ma Faiga Faa Paaga Faatapulaaina 2016 (“Tulafono”), ma o le a amata faamamaluina i le aso e tuuina i ai le maliega a le O Le Ao o le Malo.

**Fuaiupu 2:** - ua teuteu ai le fuaiupu 2 o le Tulafono autu i le; faaofiina i ai o faamatalaga fou mo upu “tagata e faamanuiaina ai” ma upu “tagata faapitoa e faamanuiaina ai”; ma suia le faamatalaina o le uiga o upu “faiga faa paaga faava o malo

po o faiga faa paaga faatapulaaina”, i upu “faiga faa paaga faava o malo” ma upu “faiga faa paaga faatapulaaina”; ma teuteuina ai le faamatalaina o le uiga o upu “faiga faa paaga”.

**Fuaiupu 3:** - ua teuteu ai le fuaiupu 5 o le Tulafono autu ina ia faatagaina ai se faiga faa paaga faava o malo po o se faiga faa paaga faatapulaaina e ono mafai ona faatuina mo so o se faamoemoe faaletulafono mo le tauaveinao se pisinisi po o mo le faia o se teugatupe teufaafaigaluega; ma faamautinoa ai ua faapea ona avanoa lea faiga faa paaga faatapulaaina i tagata o nofomau i Samoa e pei foi ona faia i tagata nofomau i atunuu i fafo.

**Fuaiupu 4:** - ua suia ai le fuaiupu 8 o le Tulafono autu ina ia aiaia ai mo le uiga o upu “faiga faa paaga faava o malo”.

**Fuaiupu 5:** - ua teuteu ai le fuaiupu 17 o le Tulafono autu ina ia aiaia ai e faapea o le igoa o le kamupani o se faiga faa paaga faatapulaaina e mafai ona aofia ai le faaogāina o “igoa o tagata mai fafo” ma faaofi upu “po o tupe teufaafaigaluega”, i totonu o le parakalafa (b) o le faafuaiupu (1).

**Fuaiupu 6:** - ua teuteu ai le fuaiupu 19 o le Tulafono autu ina ia aofia ai tupe teufaafaigaluega i le faaleleia o tulafono o faiga faa paaga i le tulaga o se faiga faa paaga faatapulaaina.

**Fuaiupu 7:** - ua suia ai le fuaiupu 21 o le Tulafono autu ina ia aiaia ai mo le faamauina o se faiga faa paaga e aveia o se faiga faa paaga faatapulaaina, o le aveesea o tulaga manaomia mo se tagata e lē nofomau mo se paaga ma tulaga manaomia e faapea o se tasi o paaga aoao, a le o se kamupani faava o malo, kamupani mai fafo, po o se kamupani tausi mavaega.

**Fuaiupu 8:** - ua teuteu ai le fuaiupu 23 o le Tulafono autu ina ia aofia ai tupe teufaafaigaluega mo tusi faamaonia e ao ona sainia e le paaga aoao.

- Fuaiupu 9:** - ua teuteu ai le fuaiupu 28(1) o le Tulafono autu ina ia aofia ai tupe teufaafaigaluega a le kamupani ua talitonuina ma ua toe faaaauau i lalo o aiaiga faatuutuuga o i le faafuaiupu (4).
- Fuaiupu 10:** - ua teuteu ai le fuaiupu 29 o le Tulafono autu ina ia aofia ai le faia o so o se teugatupe teufaafaigaluega.
- Fuaiupu 11:** - ua suia ai le fuaiupu 36 o le Tulafono autu ina ia aiaia ai mo tuusaunoaga mai lafoga, tiute ma faamatalaga tau tupe o so o se tupe maua, tupe mama po o ni tupe faasili o i ai i se punaoa i fafo atu o Samoa ma e umia e se paaga o se faiga faa paaga faava o malo po o se faiga faa paaga faatapulaaina i totonu o Samoa.
- Fuaiupu 12:** - ua soloia ai le fuaiupu 37 ma le 38 o le Tulafono autu.
- Fuaiupu 13:** - ua teuteu ai le fuaiupu 39 o le Tulafono autu ina ia aofia ai le faia o teugatupe teufaafaigaluega.
- Fuaiupu 14:** - ua teuteu ai le fuaiupu 41 o le Tulafono autu, e ala i le faaofiina i ai o le faafuaiupu (2), ina ia taliaina ai maliega o faiga faa paaga i isi gagana ae ia aumai faatasi ma le faaliliuga faa-Peretania.
- Fuaiupu 15:** - ua aiaia ai teuteuga faatupulaia i le Vaega A o le Faamatalaga 2 o le Tulafono o Lafoga o Tupe Maua 2012 ina ia aiaia ai tuusaunoaga o lafoga.

.....

(Hon SILI Epa Tuioti)

**MINISITA E FITOITONU MA LE PULEGA**  
**O TUPE FAAVA O MALO A SAMOA**